



भारत का राजपत्र

The Gazette of India

असाधारण

EXTRAORDINARY

भाग II—खण्ड 3—उप-खंड (i)
PART II—Section 3—Sub-section (i)

प्राधिकार से प्रकाशित
PUBLISHED BY AUTHORITY

सं. 211]
No. 211]

नई दिल्ली, मंगलवार, मई 4, 1999/वैशाख 14, 1921
NEW DELHI, TUESDAY, MAY 4, 1999/VAISAKHA 14, 1921

वित्त मंत्रालय

(राजस्व विभाग)

अधिसूचना

नई दिल्ली, 4 मई, 1999

सं. 53/99-सीमा-शुल्क

MINISTRY OF FINANCE

(Department of Revenue)

NOTIFICATION

New Delhi, the 4th May 1999

No. 53/99-Customs

सा.का.नि. 306(अ).—सीमा शुल्क टैरिफ (हानि के अवधारण के लिए सन्निक्षिप्त वस्तुओं की पहचान और प्रतिसन्निक्षिप्त शुल्क का निर्धारण और संग्रहण) नियम, 1995 के नियम 18 के साथ पठित सीमाशुल्क टैरिफ अधिनियम, 1975 (1975 का 51) की धारा 9क की उपधारा (1) द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, केन्द्रीय सरकार भारत सरकार के वित्त मंत्रालय (राजस्व विभाग) की अधिसूचना सं. 8/99-सीमाशुल्क, तारीख 22 जनवरी, 1999 में निम्नलिखित संशोधन करती है, अर्थात् :—

उक्त अधिसूचना में, "अतः अब केन्द्रीय सरकार" शब्दों से शुरू होने वाले और "अवतीर्ण मूल्य के बराबर का अन्तर होगा : " शब्दों से अंत होने वाले पैरा में, "एक्रीलिक फाइबर" शब्दों के स्थान पर, "एक्रीलिक फाइबर, मोड एक्रीलिक फाइबर को छोड़ कर" शब्द रखे जाएंगे।

[फा. सं. 354/133/98-टी.आर.यू.]

श्रीनिवास टाटा, अवर सचिव

टिप्पण :—मूल अधिसूचना भारत के राजपत्र, असाधारण में सा.का.नि. 48(अ), तारीख 22 जनवरी, 1999 द्वारा प्रकाशित की गई थी।

G.S.R. 306(E).—In exercise of the powers conferred by sub-section (1) of section 9A of the Customs Tariff Act, 1975 (51 of 1975), read with rule 18 of the Customs Tariff (Identification, Assessment and Collection of Anti-dumping Duty on Dumped Articles and for Determination of Injury) Rules, 1995, the Central Government hereby makes the following amendment in the notification of the Government of India in the Ministry of Finance (Department of Revenue), No. 8/99-Customs, dated the 22nd January, 1999, namely :—

In the said notification, in the paragraph beginning with the words "Now, therefore, in exercise of the powers", and ending with the words and letters "acrylic fibre per Kg.", for the words "the said acrylic fibre", the words "the said acrylic fibre, excluding modacrylic fibre," shall be substituted.

[F. No. 354/133/98-TRU]

SRINIVAS TATA, Under Secy.

Footnote :—The principal notification was published in the Gazette of India, Extraordinary, vide G.S.R. 48(E), dated the 22nd January, 1999.

अधिसूचना

नई दिल्ली, 4 मई, 1999

सं. 54/99-सीमा-शुल्क

सा.का.नि. 307(अ).—केन्द्रीय सरकार, सीमाशुल्क टैरिफ (पाटित वस्तुओं की पहचान, प्रतिपादित शुल्क का निर्धारण और संग्रहण तथा क्षति का अवधारण) नियम, 1995 के नियम 13 के साथ पठित सीमा शुल्क टैरिफ अधिनियम, 1975 (1975 का 51) की धारा 9क की उपधारा (2) द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, उक्त टैरिफ अधिनियम की पहली अनुसूची के अध्याय 85 के अंतर्गत आने वाले, भारत के राजपत्र, असाधारण, भाग I, खंड 1, तारीख 1 अप्रैल, 1999 में प्रकाशित पदाभिहित प्राधिकारी के प्रारंभिक निष्कर्षों के आधार पर, यदि जनवादी गणराज्य चीन में मूल रूप से उत्पादित या वहां से निर्यातित हार्ड फेर्राइट रिंग मैग्नेट्स (एच एफ आर एम) के संबंध में पाटन हुआ है, जनवादी गणराज्य चीन में मूल रूप से उत्पादित या वहां से निर्यातित उक्त हार्ड फेर्राइट रिंग मैग्नेट्स (एच एफ आर एम) पर और जब उसका भारत में आयात किया जाता है, हक्कीस रुपये प्रति किलोग्राम की दर से पाटनरोधी शुल्क अधिरोपित करती है।

2. यह अधिसूचना 3 नवंबर, 1999 तक, जिसमें यह तारीख भी सम्मिलित है, प्रभावी रहेगी।

[फा.सं. 356/8/99-टीआरयू]

प्रशांत कुमार सिन्हा, अवर सचिव

NOTIFICATION

New Delhi, the 4th May, 1999

No. 54/99-Customs

G.S.R. 307(E).—In exercise of the powers conferred by sub-section (2) of section 9A of the Customs Tariff Act, 1975 (51 of 1975), read with rule 13 of the Customs Tariff (Identification, Assessment and Collection of Anti-dumping duty on Dumped Articles and for Determination of Injury) Rules, 1995, the Central Government, on the basis of the preliminary findings of the Designated Authority, published in Gazette of India, Extraordinary, Part I, Section 1, dated the 1st April, 1999, that there is dumping in respect of Hard Ferrite Ring Magnets (HFRM), falling under Chapter 85 of the First Schedule to the said Customs Tariff Act, and originating in, or exported from, China P.R., hereby imposes on the said Hard Ferrite Ring Magnets (HFRM), originating in or exported from China P.R. and imported into India, an anti-dumping duty at the rate of Rupees twenty one per kilogram.

2. This notification shall have effect upto and inclusive of the 3rd day of November, 1999.

[F.No. 356/8/99-TRU]

PRASHANT KUMAR SINHA, Under Secy.